

OYSTER PERPETUAL  
EXPLORER II



ROLEX

## MISE EN SERVICE

Avant d'être portée pour la première fois ou suite à un arrêt, une montre Rolex doit être remontée manuellement. Cela permet d'assurer son bon fonctionnement et sa précision. Pour effectuer le remontage manuel de la montre, dévisser complètement la couronne de remontoir, puis la tourner plusieurs fois dans le sens horaire; l'autre sens est inactif. Effectuer 25 tours au minimum pour un remontage partiel suffisant. La montre se remontera ensuite automatiquement tant qu'elle est portée au poignet. Revisser soigneusement la couronne contre le boîtier afin de garantir l'étanchéité.



Le sceau vert qui accompagne votre montre Rolex symbolise son statut de Chronomètre Superlatif. Ce titre exclusif atteste qu'elle a subi avec succès une série de contrôles finaux spécifiques, menés par Rolex dans ses propres laboratoires en complément de la certification officielle COSC de son mouvement. Ces tests sans égal portant notamment sur la précision chronométrique, l'étanchéité, le remontage automatique et la fiabilité repoussent les limites de la performance. Ils font de Rolex un standard d'excellence en matière de montres mécaniques. Pour plus d'information, connectez-vous sur [rolex.com](https://www.rolex.com).



---

## **AU CŒUR DU MODÈLE EXPLORER II**

OYSTER PERPETUAL EXPLORER II	4-5
DISTINCTION JOUR/NUIT OU SECOND FUSEAU HORAIRE	6-7

---

## **LE FONCTIONNEMENT DE VOTRE MONTRE**

VUE D'ENSEMBLE	8-9
RÉGLAGES	10-21
LA RALLONGE RAPIDE DE CONFORT EASYLINK	22-23

---

## **LE SERVICE ROLEX**

VOTRE ROLEX AU QUOTIDIEN	24-25
LE SERVICE APRÈS-VENTE	26-27
LE RÉSEAU MONDIAL	28

---

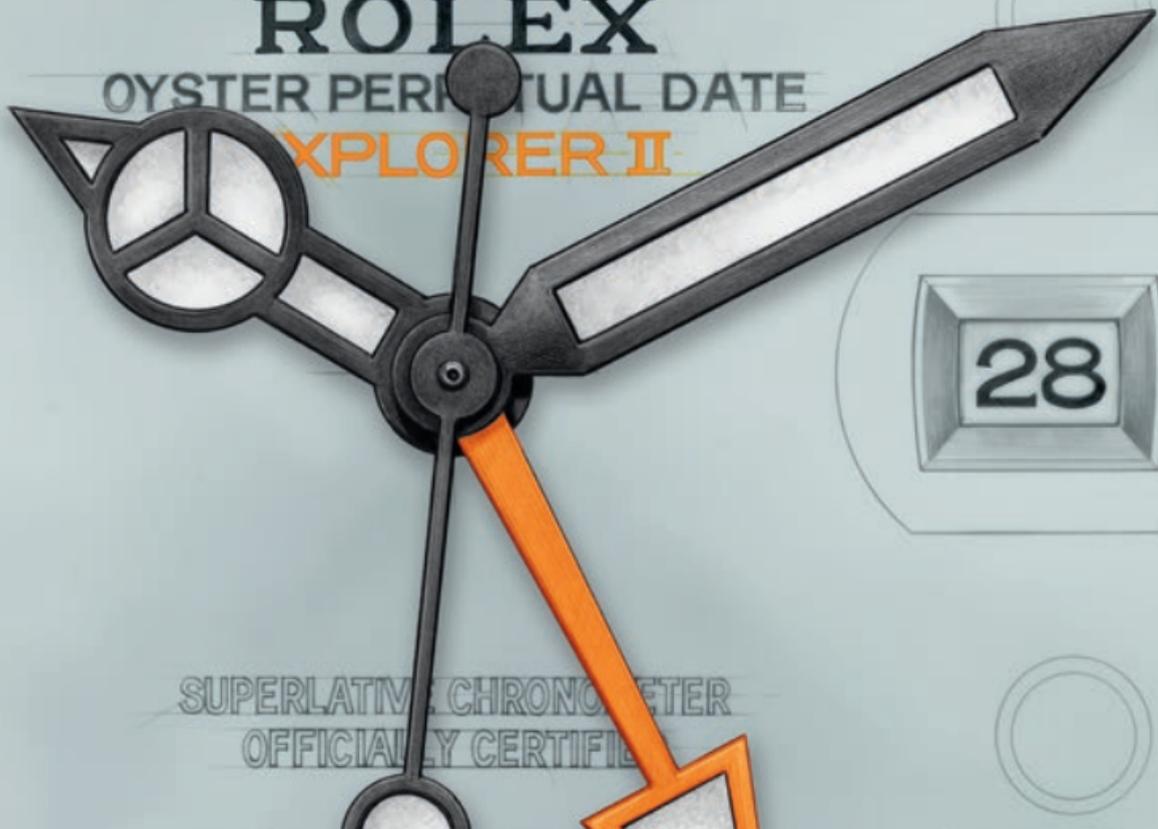
**ROLEX.COM**



**ROLEX**

OYSTER PERPETUAL DATE

**EXPLORER II**



SUPERLATIVE CHRONOMETER  
OFFICIALLY CERTIFIED

## OYSTER PERPETUAL EXPLORER II

L'Oyster Perpetual Explorer II est la montre de référence des explorateurs. Grâce à son affichage 24 heures constitué d'une aiguille additionnelle et d'une lunette fixe graduée, elle permet de distinguer les heures du jour de celles de la nuit ou d'afficher l'heure d'un second fuseau horaire. Son boîtier de 42 mm, garanti étanche jusqu'à 100 mètres, est un exemple de robustesse. Son cadran offre une grande lisibilité grâce aux index et aiguilles Chromalight couverts d'une matière luminescente longue durée émettant une lumière bleue dans

l'obscurité. Sa couronne de remontoir est protégée par un épaulement taillé dans la carrure. La glace saphir, surmontée de la loupe Cyclope à 3h, est pratiquement inrayable.

L'Oyster Perpetual Explorer II est équipée d'un mouvement mécanique à remontage automatique entièrement manufacturé par Rolex.

L'Oyster Perpetual Explorer II est assortie d'un bracelet Oyster avec fermoir de sécurité Oysterlock et rallonge rapide de confort Easylink.

## DISTINCTION JOUR/NUIT OU SECOND FUSEAU HORAIRE

L'aiguille additionnelle 24 heures, orange et en forme de flèche, de l'Explorer II effectue un tour de cadran en l'espace de vingt-quatre heures et s'utilise en regard de la lunette fixe graduée. Elle sert soit à la lecture de l'heure au format 24 heures – une option particulièrement utile dans les zones où l'alternance entre jour et nuit n'est plus clairement établie, voire absente, comme sous terre ou dans les régions polaires, qui connaissent six mois d'obscurité et six mois de lumière du jour – soit à celle de l'heure d'un second fuseau horaire.

Lorsque l'Explorer II affiche l'heure au format 24 heures, l'aiguille 24 heures pointant sur la lunette graduée permet au porteur de la montre de distinguer sans équivoque les heures du jour de celles de la nuit sur la lunette graduée, tandis que les aiguilles traditionnelles indiquent les heures et les minutes.

Lorsque l'Explorer II affiche simultanément l'heure de deux fuseaux horaires, l'heure de référence se lit sur la lunette graduée grâce à l'aiguille 24 heures. L'heure locale se lit, quant à elle, par les aiguilles traditionnelles des heures et des minutes.

Dans un cas comme dans l'autre, les minutes sont toujours indiquées par l'aiguille traditionnelle des minutes.

## VUE D'ENSEMBLE

- 1 Aiguille des heures
- 2 Aiguille des minutes
- 3 Aiguille des secondes
- 4 Aiguille 24 heures
- 5 Guichet de date
- 6 Lunette fixe graduée 24 heures
- 7 Couronne de remontoir Twinlock à double étanchéité



## RÉGLAGES

### **Position vissée (*position 0*)**

La couronne est vissée à fond contre le boîtier. Lorsque la couronne est dans cette position, l'Oyster Perpetual Explorer II est garantie étanche jusqu'à 100 mètres de profondeur.

### **Remontage manuel (*position 1*)**

La couronne est dévissée. Pour effectuer le remontage manuel de la montre, tourner la couronne dans le sens horaire; l'autre sens est inactif. Lors d'une mise en service ou suite à un arrêt de la montre, effectuer 25 tours au minimum pour un remontage partiel.



Après toute manipulation, revisser soigneusement la couronne afin de garantir l'étanchéité. Ramener la couronne en *position 1*, puis appliquer une légère pression tout en la vissant dans le sens horaire contre le boîtier. La couronne ne doit en aucun cas être manipulée sous l'eau.

## FONCTION HEURE AVEC DISTINCTION JOUR/NUIT

### 1. Réglage de l'aiguille 24 heures (couronne en *position 3*)

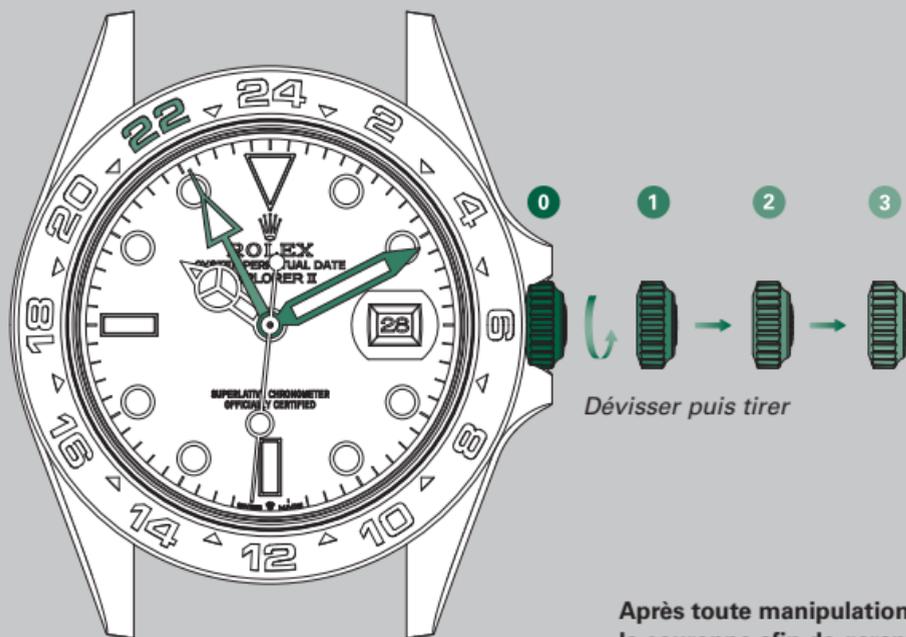
Pour régler l'aiguille 24 heures, effectuer dans l'ordre les étapes suivantes:

- dévisser la couronne puis la tirer au deuxième cran. L'aiguille des secondes est stoppée, permettant une mise à l'heure précise;

- régler l'aiguille 24 heures (lecture de l'heure sur la lunette graduée 24 heures) et l'aiguille des minutes (lecture de l'heure sur le cadran) en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre.

Le réglage de l'aiguille 24 heures entraîne la rotation de l'aiguille traditionnelle des heures. Pour cette raison, il faut procéder au réglage de cette dernière séparément (voir étape 2).

Passer à l'étape 2 →



\* Heure au format 24 heures  
(distinction jour/nuit): 22h30

Après toute manipulation, revisser soigneusement la couronne afin de garantir l'étanchéité. Ramener la couronne en *position 1*, puis appliquer une légère pression tout en la vissant dans le sens horaire contre le boîtier. La couronne ne doit en aucun cas être manipulée sous l'eau.

## 2. Réglage de la date et de l'aiguille des heures (couronne en *position 2*)

Pour régler la date et l'aiguille des heures, effectuer dans l'ordre les étapes suivantes :

- placer la couronne au premier cran ;
- régler la date en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre. L'aiguille des heures s'anime par pas de 1 heure. La date change au passage de l'aiguille des heures à minuit, dans un sens ou dans l'autre, après deux tours de cadran ;
- régler l'aiguille des heures en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre. L'aiguille des heures s'anime par pas de 1 heure. Veiller à la différence entre midi et minuit (la date change lors du passage par minuit) ;
- repousser puis revisser la couronne.



*Repousser puis revisser*

\* *Heure par aiguilles traditionnelles: 10 h 10*  
*Heure au format 24 heures*  
*(distinction jour/nuit): 22 h 10*

Après toute manipulation, revisser soigneusement la couronne afin de garantir l'étanchéité. Ramener la couronne en *position 1*, puis appliquer une légère pression tout en la vissant dans le sens horaire contre le boîtier. La couronne ne doit en aucun cas être manipulée sous l'eau.

## FONCTION DOUBLE FUSEAU HORAIRE

### 1. Réglage de l'heure de référence (couronne en *position 3*)

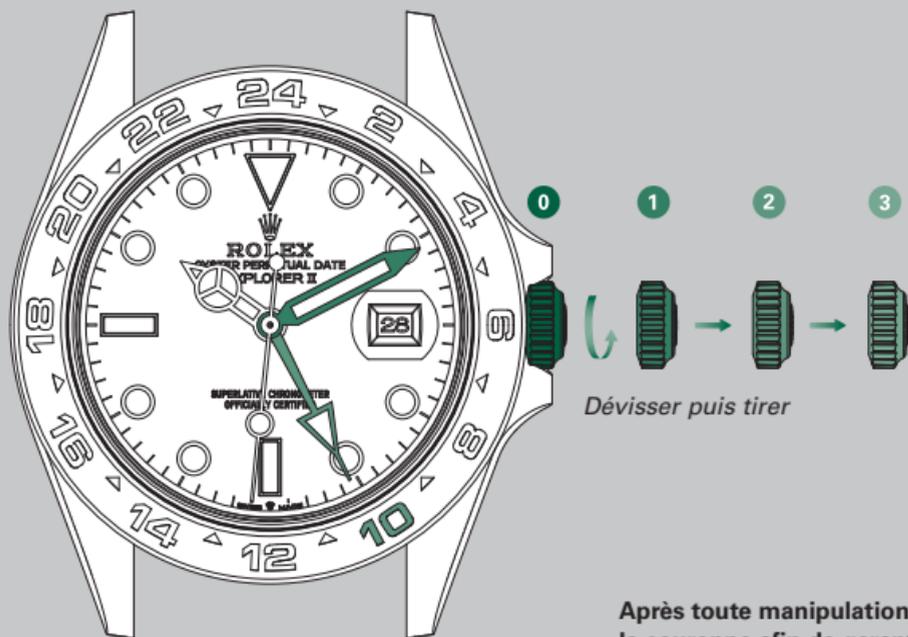
Pour régler l'heure de référence, effectuer dans l'ordre les étapes suivantes :

- dévisser la couronne puis la tirer au deuxième cran. L'aiguille des secondes est stoppée, permettant une mise à l'heure précise ;

- régler l'heure de référence par l'aiguille 24 heures (lecture sur la lunette) et l'aiguille des minutes (lecture sur le cadran) en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre.

Le réglage de l'heure de référence entraîne la rotation de l'aiguille traditionnelle des heures (heure locale). Pour cette raison, il faut procéder au réglage de l'heure de référence avant celui de l'heure locale (voir étape 2).

Passer à l'étape 2 →



Dévisser puis tirer

\* Heure de référence (Genève)  
au format 24 heures: 10h10

Après toute manipulation, revisser soigneusement la couronne afin de garantir l'étanchéité. Ramener la couronne en *position 1*, puis appliquer une légère pression tout en la vissant dans le sens horaire contre le boîtier. La couronne ne doit en aucun cas être manipulée sous l'eau.

## 2. Réglage de la date et de l'heure locale (couronne en *position 2*)

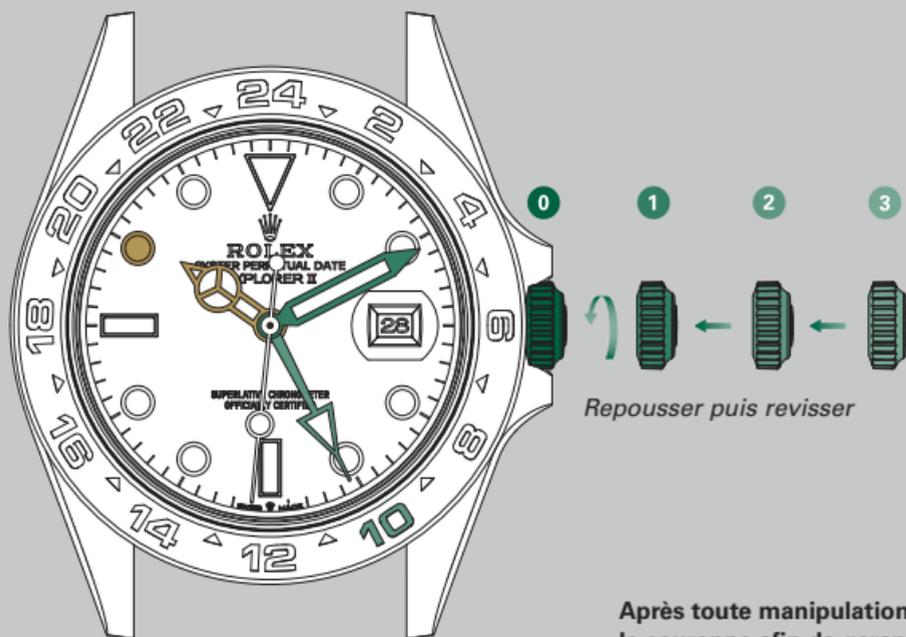
Pour régler la date et l'heure locale, effectuer dans l'ordre les étapes suivantes :

- placer la couronne au premier cran ;
- régler la date en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre. L'aiguille des heures s'anime par pas de 1 heure. La date change au passage de l'aiguille des heures à minuit, dans un sens ou dans l'autre, après deux tours de cadran ;

- régler l'heure locale en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre. L'aiguille des heures s'anime par pas de 1 heure. Veiller à la différence entre midi et minuit (la date change lors du passage par minuit) ;
- repousser puis revisser la couronne.

L'heure locale est identique à l'heure de référence (aiguille 24 heures) lorsque le porteur de la montre se trouve à son lieu de référence. Elle peut être facilement ajustée lors de déplacements.

Voir en page 20 →



\* *Heure locale (Genève)*  
*par aiguilles traditionnelles: 10h10*  
*Heure de référence (Genève)*  
*au format 24 heures: 10h10*

*Repousser puis revisser*

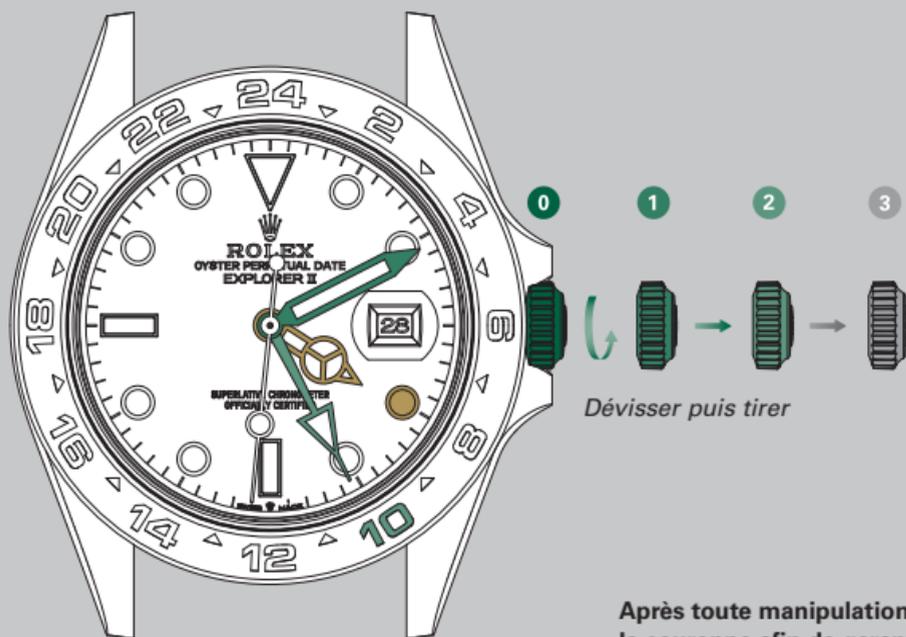
Après toute manipulation, revisser soigneusement la couronne afin de garantir l'étanchéité. Ramener la couronne en *position 1*, puis appliquer une légère pression tout en la vissant dans le sens horaire contre le boîtier. La couronne ne doit en aucun cas être manipulée sous l'eau.

### **Ajustement de l'heure locale (couronne en *position 2*)**

Pour modifier uniquement l'heure locale (sans modifier l'heure de référence au format 24 heures), effectuer dans l'ordre les étapes suivantes :

– dévisser la couronne puis la tirer au premier cran ;

- régler l'heure locale en tournant la couronne dans un sens ou dans l'autre. L'aiguille des heures s'anime par pas de 1 heure. La date est liée à l'heure locale et s'ajuste automatiquement au passage de l'aiguille des heures à minuit ;
- repousser puis revisser la couronne.



\* *Heure locale (New York)*  
*par aiguilles traditionnelles: 4h 10*  
*Heure de référence (Genève)*  
*au format 24 heures: 10h 10*

Dévisser puis tirer

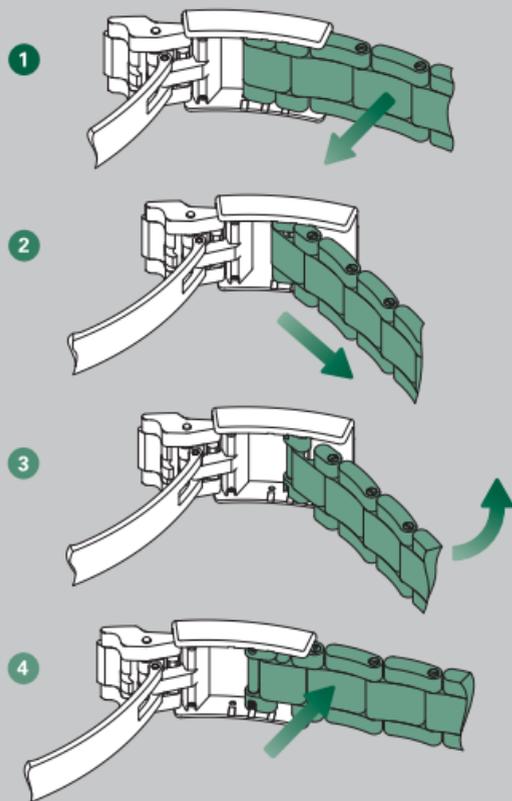
Après toute manipulation, revisser soigneusement la couronne afin de garantir l'étanchéité. Ramener la couronne en *position 1*, puis appliquer une légère pression tout en la vissant dans le sens horaire contre le boîtier. La couronne ne doit en aucun cas être manipulée sous l'eau.

## LA RALLONGE RAPIDE DE CONFORT EASYLINK

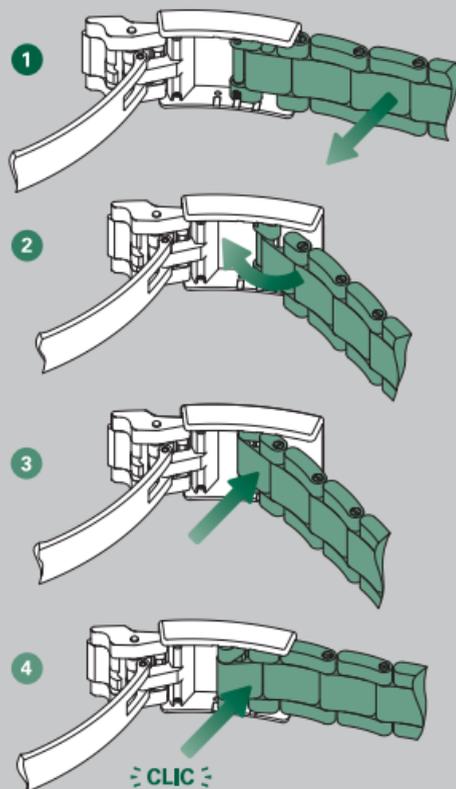


Afin d'assurer un confort optimal au porter, Rolex a créé la rallonge rapide de confort Easylink. Ce système exclusif, qui consiste en un maillon pouvant être déplié ou replié sur lui-même, permet l'ajustement de la longueur du bracelet d'environ 5 mm, et ce, sans aucun outillage.

## Réglage de la position courte à la position longue



## Réglage de la position longue à la position courte



## VOTRE ROLEX AU QUOTIDIEN

Grâce au savoir-faire de Rolex, votre montre vous demandera peu d'entretien au quotidien.

Vous pouvez maintenir son éclat au moyen d'un tissu en microfibre. Il vous est également possible de la laver de temps à autre avec une brosse souple et de l'eau savonneuse. Après un bain de mer, il est important de rincer votre montre à l'eau douce afin d'éliminer le sel et le sable.

Avant d'effectuer ces opérations, vérifiez que la couronne est bien vissée contre le boîtier afin de garantir l'étanchéité de votre montre.

## LE SERVICE APRÈS-VENTE

Le service après-vente Rolex met tout en œuvre pour que votre montre conserve ses performances techniques en matière de précision, de fiabilité et d'étanchéité, ainsi que tout son éclat.

Pour un bon fonctionnement et une précision optimale, le mouvement mécanique de votre montre Rolex dépend de lubrifiants haute performance développés et mis au point par Rolex. Au fil des ans, tout lubrifiant subit une altération de ses propriétés pouvant influencer la précision d'un mouvement.

De plus, afin de vérifier les performances d'étanchéité de votre montre, il est important d'effectuer des contrôles techniques rigoureux.

Pour ces raisons, il vous est conseillé de confier périodiquement votre montre à un détaillant officiel ou à un centre de service Rolex pour un entretien complet, qui sera toujours effectué par un horloger agréé par la marque.

Lors d'un service complet, votre montre Rolex est démontée et chacun de ses éléments – boîtier, bracelet et mouvement – méticuleusement contrôlé.

Le mouvement est entièrement démonté ; ses composants sont analysés et ceux ne correspondant plus aux critères de qualité de la marque sont remplacés par des exemplaires neufs. Lors du réassemblage, le mouvement est lubrifié. Pour leur part, le boîtier et le bracelet sont repolis ou resatinés à la main selon la finition d'origine. Ces opérations permettent de leur redonner éclat et

brillance, et d'effacer les éventuelles marques ou rayures.

À la fin du processus d'entretien, votre montre Rolex est soumise à un protocole de contrôle : il s'agit de tester ses fonctions et de vérifier son étanchéité, sa réserve de marche et la précision de son mouvement.

À la suite de cette procédure Rolex, votre montre bénéficie d'une garantie de service.

## LE RÉSEAU MONDIAL

Implanté dans plus de 100 pays à travers le monde, le réseau de détaillants officiels Rolex s'appuie sur le savoir-faire des horlogers sélectionnés et formés par Rolex.

Grâce à leur expertise, ces détaillants officiels sauront vous conseiller sur tous les aspects techniques du fonctionnement de votre montre Rolex. Qu'il s'agisse d'une mise à longueur de votre bracelet, d'une intervention de réglage ou d'un service complet de votre montre, les horlogers de Rolex, hautement qualifiés, mettront toutes

leurs compétences à votre disposition pour assurer la pérennité de votre montre Rolex.

Vous pouvez consulter la liste des détaillants officiels et des centres de service Rolex sur le site internet [rolex.com](https://www.rolex.com).

## ROLEX.COM

Nous vous invitons à vous connecter sur **rolex.com**, un espace privilégié de découverte sur le fonctionnement de votre montre Rolex, mais aussi sur la qualité, le savoir-faire et les valeurs fondamentales de la marque.

Bienvenue dans l'univers Rolex.

Rolex se réserve le droit de modifier en tout temps les modèles illustrés dans cette publication.

© Rolex SA, 3-5-7, rue François-Dussaud, 1211 Genève 26, Suisse  
IMR-EXII-FR-21 - 4.2021 - Imprimé en Suisse

[rolex.com](https://www.rolex.com)

